

## VÁLLALKOZÁSI KERETSZERZŐDÉS

laborvizsgálati szolgáltatások nyújtása tárgyában

amely létrejött egyrészről a **Magyar Földgáztároló Zrt.**  
Székhely: 1138 Budapest, Váci út 144-150.  
Céggjegyzékszám: 01-10-045043  
Adószám: 12543317-2-44  
Közösségi adószám: HU12543317  
Bankszámlaszám: 10800007-00000000-13714002, Citibank  
IBAN szám HU02 1080 0007 0000 0000 1371 4002  
Levelezési cím: 1399 Budapest Pf. 645  
Számlaküldési cím: Nemzeti Üzleti Szolgáltató Zrt., 7031 Paks, Pf. 152  
Képviseli: Fritsch László elnök – vezérigazgató és Erdélyi Lajos műszaki irányítás vezető együttesen  
Szerződésszám: MFGT-02231  
Szerződés SAP száma: 3000015687  
mint megrendelő, a továbbiakban **Megrendelő, vagy MFGT**

másrészről a(z) **MOL Magyar Olaj- és Gázipari Nyrt.**  
Székhely: 1117 Budapest, Október huszonharmadika u. 18.  
Céggjegyzékszám: 01-10-041683  
Adószám: 10625790-4-44  
Csoportos adószám: 17781774-5-44  
Bankszámlaszám: 11794008-20511753  
Levelezési cím: 2443 Százhalombatta, Pf.: 1.  
Számlaküldési cím: **MOL GBS Magyarország Kft.**  
1039 Budapest, Szent István u. 14.  
Képviseli: Dr. Szirmai László és Bakonyi József együttesen  
mint vállalkozó, a továbbiakban **Vállalkozó, vagy Minőségellenőrzés labor**  
(a továbbiakban együtt: Felek, külön-külön, mint Fél is szerepelhetnek)  
között alulírott helyen és napon az alábbi feltételekkel:

A jelen keretszerződés („Szerződés”) mindkét Fél által történő aláírásával a Megrendelő és a Vállalkozó szerződést kötnek a Szerződésben meghatározott laborvizsgálati szolgáltatások („Szolgáltatások”) teljesítésére.

## ELŐZMÉNYEK

Megrendelő részvételi felhívással kezdeményezett tárgyalásos közbeszerzési eljárást indított, „**A Magyar Földgáztároló Zrt. által üzemeltetett földgáztárolók működtetéséhez szükséges laborvizsgálatok elvégzése 3 éves időtartamban - 2019**” 4. rész: Zsanai földgáztároló tárgyban, a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény (továbbiakban: Kbt.) és a 307/2015. (X.27.) Korm.rendelet (továbbiakban: Kr.) rendelkezései alapján, melyben a részvételi felhívás 2019/S 182-44471 számon 2019. szeptember 20. napján jelent meg a TED-en. Vállalkozó a közbeszerzési eljárás 4. részében részvételi jelentkezést és ajánlatot is nyújtott be. Megrendelő a közbeszerzési eljárás eredményét 2019. december 18. napján kihirdette azzal, hogy a közbeszerzési eljárás nyertese a 4. részben a Vállalkozó. Mivel a lefolytatott közbeszerzési eljárás során Megrendelő a 4. részben a Vállalkozó ajánlatát fogadta el, ennek megfelelően a Felek a Kbt. 131. § (1) bekezdése alapján a törvényes határidőn belül Szerződést kötnek annak mindkét Fél által történő aláírásával az abban meghatározott feltételek szerint. A szerződő Felek a Szerződést a Kbt. és végrehajtási rendeleteinek rendelkezései szerint lefolytatott közbeszerzési eljárás eredményeként és arra tekintettel írják alá, így a Szerződés a Megrendelő, mint ajánlatkérő és a Vállalkozó, mint a közbeszerzési eljárás 4. részének nyertes ajánlattevője között jött létre.

## 1. A SZERZŐDÉS TÁRGYA

1.1 A Megrendelő a jelen Szerződés keretében megrendeli, a Vállalkozó pedig vállalja a jelen Szerződés 1. sz. mellékletekben részletesen meghatározott tartalmú laborvizsgálati szolgáltatások (továbbiakban: Szolgáltatás) végzését, a hatályos jogszabályok alkalmazásával és azokban foglaltak maradéktalan betartásával.

1.2 A Megrendelő a jelen Szerződés keretében az 1. sz. mellékletek szerinti Szolgáltatást a jelentkező szükségletek alapján, a jelen Szerződés 2. sz. mellékletét képező minta szerinti lehívás (Lehívás) útján kéri.

1.3 A Felek megállapodnak abban, hogy minden, a jelen Szerződésben nem rögzített kérdésben a hatályos jogszabályok, különösen a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.), a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény (Kbt.), a közszolgáltatók közbeszerzéseire vonatkozó sajátos közbeszerzési szabályokról szóló 307/2015. (X. 27.) Korm. rendelet, a bányászatról szóló 1993. évi XLVIII. törvény (BT), a földgázellátásról szóló 2008. évi XL. törvény (GET), a földgázellátásról szóló 2008. évi XL. törvény rendelkezéseinek végrehajtásáról szóló 19/2009. (I. 30.) Korm. rendelet (Get. Vhr.) valamint a Magyar Földgázrendszer Üzemi és Kereskedelmi Szabályzata (ÜKSZ) szerint járnak el.

## 2. A SZERZŐDÉS HATÁLYA

2.1 Jelen Szerződés 2019. december 20-án lép hatályba és 2022. december 20-ig tartó, határozott időtartamra jön létre.

2.2 Szerződés alapján a Vállalkozó a Szolgáltatásokat az alábbi földalatti gáztárolókban nyújtja: 4. rész szerint 4. rész: Zsanai Földalatti Gáztároló.

## 3. SZOLGÁLTATÁSOK KÖRE

3.1 A jelen Szerződés keretében ellátandó Szolgáltatásokat részletesen az 1. számú melléklet tartalmazza.

3.2 Megrendelő köteles az általa megrendelendő Szolgáltatásra vonatkozóan a megrendelés leadását megelőzően írásban – elektronikus úton a megjelölt kapcsolattartókon keresztül – ütemezési ajánlatot kérni a Vállalkozótól a megrendelendő Szolgáltatás időbeli ütemezésére vonatkozóan. A Megrendelőtől érkezett ilyen elektronikus ajánlatkérés kézhezvételétől számított legkésőbb 5 munkanapon belül Vállalkozó köteles Megrendelő kijelölt kapcsolattartója részére ütemezési ajánlatot adni írásban elektronikus úton, melyben rögzíti, hogy milyen feltételekkel, időbeli ütemezéssel, illetve milyen határidőre tudja vállalni a Szolgáltatás nyújtását. Ha a Vállalkozó a kért Szolgáltatást nem tudja vállalni, ideértve kifejezetten, de nem kizárólag a környezetvédelmi vizsgálatokat, úgy arról köteles tájékoztatni a Megrendelőt az ajánlatadási határidőn belül. Ebben az esetben Megrendelő és Vállalkozó egyeztetést kezdeményeznek egy mindkét Fél részéről kölcsönösen elfogadható megoldás érdekében.

3.3 Megrendelő minden hónap 15-ig elküldi Vállalkozónak a következő havi, előre tervezhető mérésekre vonatkozó ütemezési ajánlatkérését.

3.4 Megrendelő a Vállalkozó ütemezési ajánlatának kézhezvételét követően szabadon dönt az adott Szolgáltatás Vállalkozó által ajánlott feltételekkel való megrendeléséről vagy meg nem rendeléséről.

3.5 Amennyiben Megrendelő a Vállalkozó által ajánlott ütemezési feltételeket elfogadja a Lehívások megküldése a Megrendelő részéről a 7. sz. mellékletben a Lehívások feladására jogosult képviselőként megjelölt személyek által a Vállalkozó 7. sz. mellékletben megadott kijelölt képviselői részére történik. A Lehívás tartalmazza az alábbi adatokat: Megrendelő megnevezése, a Szerződés megjelölése, SAP száma, a Lehívás SAP száma, a Megrendelő megrendelésbeli sorszáma („Tétel szám”), az igényelt Szolgáltatások a műszaki tartalom megadásával, Lehívás egységár alapján számított értéke, a teljesítési hely, a Szerződés szerint meghatározott teljesítési határidő, vagy a Megrendelő által kért munkakezdés időpontja. Vállalkozó a kézhezvételtől számított 5 (öt) munkanapon belül köteles a Lehívás visszaigazolására. Amennyiben a Vállalkozó a Lehívással kapcsolatban ésszerű időben észrevételt tesz, azt a Megrendelő köteles késedelem nélkül úgy megválaszolni, hogy a Lehívás visszaigazolása határidőben megtehető legyen, egyebekben a Megrendelő módosítja a visszaigazolási határidőt. A Visszaigazolás tartalmazza az alábbi adatokat:

Megrendelő megnevezése, a Szerződés megjelölése, SAP száma, a Lehívás megjelölése, Lehívás egységár alapján számított értéke, a teljesítési hely, felmerülő szállítási távolság, a Szerződés szerint vállalt teljesítési, vagy kezdési határidő, a Szerződés szerinti teljesítés vállalása és a küldő személy megjelölése. A Lehívás alapján az egyedi szerződés a Vállalkozó visszaigazolásával jön létre. A Lehívásokban nem szabályozott kérdésekben a Szerződés rendelkezései az irányadók. A Vállalkozó a Lehívás teljesítését nem tagadhatja meg, amennyiben az megfelel a jelen Szerződés feltételeinek.

3.6 A Vállalkozó az 1. sz. melléklet díjtáblázatban rögzített díj ellenében (mintavétel; mintaszállítás) vállalja a vizsgálandó minták elszállítását amennyiben a mintát a Vállalkozó veszi, de amennyiben a mintát nem Vállalkozó veszi, akkor a Megrendelő köteles a nem a Vállalkozó által vett mintának a Vállalkozó által az ajánlatban megjelölt laboratóriumába történő eljuttatására.

#### **4. A TELJESÍTÉS HELYE ÉS HATÁRIDEJE**

4.1 A teljesítés helye az MFGT által üzemeltetett 2.2. pontban meghatározott földalatti gáztároló. A Vállalkozó vállalja, hogy a Szerződés hatálya alatt folyamatosan teljesít. A teljesítés határideje az ütemezési ajánlat alapján a Lehívásban kerül rögzítésre.

4.2 Ha a Vállalkozó úgy látja, hogy teljesítésére bármely ok miatt nem képes, akkor köteles annak esetleges okáról, illetve a teljesítés szünetelésének várható időtartamáról haladéktalanul tájékoztatni a Megrendelőt. A Vállalkozó ezt követően minden olyan intézkedést köteles megtenni, amely meggyorsítja a Szolgáltatás teljesítésének előrehaladását, és biztosítja a teljesítést. Az ilyen intézkedésért a Vállalkozót külön díjazás nem illeti meg.

#### **5. A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSE**

5.1 A Vállalkozó köteles a Szolgáltatást a Megrendelő részére az 1. számú mellékletekben rögzített specifikációnak megfelelően, normál üzemviteli állapotnak megfelelően teljesíteni. A Vállalkozó kötelezettsége kiterjed a jelen Szerződés teljesítése során a vonatkozó törvények, rendeletek és szabványok előírásainak betartására, a teljesített Szolgáltatás szakmai, minőségi és mennyiségi megfelelőségére, a kikötött határidőben történő teljesítésre.

5.2 A Vállalkozó akkor teljesített megfelelően, ha a Szerződést az abban meghatározott feltételek szerint teljesítette, a Szerződés tárgyát képező feladatokat szerződésszerűen és maradéktalanul elvégezte, valamint a Megrendelő a teljesítést kifogás nélkül elfogadta.

5.3 A Megrendelő akkor teljesített megfelelően, ha a szerződésszerű teljesítést elfogadta, azt határidőben leigazolta és a vállalkozói díjat a Szerződés szerint megfizette.



## 6. VÁLLALKOZÓI DÍJ

6.1 A Vállalkozót a jelen Szerződésben részletezett feladatok elvégzéséért vállalkozói díj illeti meg. A jelen Szerződés keretösszege: nettó 40.000.000 Ft, azaz nettó negyvenmillió forint, amely a Szerződés időbeli hatálya alatt rendelkezésre álló fedezet összege és nem jelenti a teljes összeg lehívására való kötelezettségvállalást, azaz a Megrendelő nem vállal kötelezettséget a keretösszeg felhasználására. A jelen pontban foglaltak semmilyen tekintetben sem jelenthetnek hivatkozási alapot a Vállalkozó számára, a fel nem használt keretösszeg miatti esetleges költségtérítési és/vagy kártérítési igényre.

6.2 A Felek által elfogadott, HUF-ban megállapított, nettó és a Szerződés hatálya alatt fix vállalkozói díjat (egységárakat) az 1. sz. melléklet tartalmazza. A vállalkozói díjak fix átalányárak, amelyek tartalmazzák a jelen Szerződés tárgyát képező Szolgáltatás komplett megvalósításához szükséges valamennyi tevékenység elvégzését, és az ehhez kapcsolódó költségeket, beleértve a külön meg nem adott, de a komplettiséghez tartozó anyagokat és tevékenységeket. Beleértve a Szolgáltatáshoz kapcsolódó dokumentáció elkészítésének díját, költségét is, így különösen, de nem kizárólag – az esetlegesen - szükséges infrastruktúra biztosításának költségeit, ellenértékét.

6.3 A Szerződésben meghatározott díjak a Szerződés teljes időbeli hatálya alatt változatlanok. A vállalkozói díjat egyik Fél sem jogosult egyoldalúan módosítani.

6.4 A Vállalkozó tudomásul veszi, hogy a Megrendelő a volumenre vonatkozóan mennyiségi kötelezettséget nem vállal, azaz a volumen a jelen Szerződés 1. sz. mellékleteiben meghatározott mennyiségtől növekvő irányban előzetes egyeztetést követően a rendelkezésre álló szabad kapacitás mértékéig, míg csökkenő irányban szabadon változhat, és erre tekintettel a Vállalkozót semmiféle kártérítés, vagy egyéb költségtérítés nem illeti meg.

6.5 A Kbt. 136.§ (1) bekezdésére figyelemmel a Vállalkozó nem fizethet, illetve nem számolhat el a Szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont ka)-kb) alpontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek a Vállalkozó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak. A szerződéskötés időpontjában hatályos Kbt. 62. § (1) bekezdésének k) pont ka)-kb) alpontja szerinti feltételek az alábbiak:

- ka) nem az Európai Unió, az Európai Gazdasági Térség vagy a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában, a Kereskedelmi Világszervezet közbeszerzési megállapodásban részes államban vagy az EUMSZ 198. cikkében említett tengerentúli országok és területek bármelyikében vagy nem olyan államban rendelkezik adóilletőséggel, amellyel Magyarországnak kettős adózás elkerüléséről szóló egyezménye van, vagy amellyel az Európai Uniónak kétoldalú megállapodása van a közbeszerzés terén,
- kb) olyan társaság, amely a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló 2017. évi LIII. törvény 3. § 38. pont a)–b) vagy d) alpontja szerinti tényleges tulajdonosát nem képes megnevezni.



## 7. SZÁMLÁZÁSI ÉS FIZETÉSI FELTÉTELEK

7.1 A Szerződésben meghatározott kötelezettségek Szerződésszerű teljesítése esetén a Vállalkozó jogosult számlát benyújtani.

7.2 Az elszámolás, számlázás és fizetés pénzneme: HUF.

7.3 Felek az általános forgalmi adóról szóló 2007. évi CXXVII. törvény (Áfa tv.) 58. § alapján egymással határozott időszakra szóló elszámolásban állapodnak meg, az elszámolási időszak egy naptári hónap. Az elszámolási időszak kezdete a Szerződés hatályba lépésének napja. A Vállalkozó a számlát az elszámolási időszakot követő 15 napon belül állítja ki.

7.4 Vállalkozó az 1. számú melléklet szerinti Szolgáltatások teljesítésekor átadja a Megrendelő részére az adott teljesítést alátámasztó dokumentumokat (pl. teljesítés kimutatás). A Megrendelő erre feljogosított képviselői útján 5 munkanapon belül nyilatkozik a teljesítés elfogadásáról („Teljesítésigazolás”). Több részletből álló teljesítés esetén egyetlen közbenső Teljesítésigazolás sem jelenti a teljesítés egészének elfogadását. A Vállalkozó a két Fél által aláírt Teljesítésigazolás birtokában jogosult a vállalkozói díj szerinti összegről szóló számla kibocsátására. A teljesítést alátámasztó iratokon szereplő időpontok a teljesítés időpontja szempontjából nem minősülnek relevánsnak. A számlázás és a kifizetés pénzneme HUF.

7.5 Amennyiben a számla részben vagy egészben közvetített szolgáltatást tartalmaz, a közvetítés tényét a számlán fel kell tüntetni. A Vállalkozó köteles a számlát legkésőbb a kiállítását követő öt (5) munkanapon belül a számlaküldési címre benyújtani. A számla késedelmes benyújtása esetén a Megrendelőt a késedelmes benyújtásnak megfelelő időtartamig késedelmi kamatfizetési kötelezettség nem terheli. A Teljesítésigazolás Megrendelő általi aláírása nem jelent joglemondást a Vállalkozó esetleges szerződésszegése következtében érvényesítendő vevői igények tekintetében.

7.6 A Vállalkozó köteles a Megrendelőnek minden esedékes fizetésről számlát kibocsátani a 2007. évi CXXVII. számú törvény (Áfa tv.) alapján, az általános forgalmi adó minden ilyen számlán külön tüntetendő fel, amennyiben alkalmazandó.

7.7 Vállalkozó hozzájárul ahhoz, hogy a Megrendelő számláit szerződés alapján kezelő Nemzeti Üzleti Szolgáltató Zártkörűen Működő Részvénytársaság (székhely: 7030 Paks, Gagarin utca 1.; cégjegyzékszáma: Cg. 17-10-001241; rövidített neve: Nemzeti Üzleti Szolgáltató Zrt.) a jelen Szerződésbe betekintsen, az abban foglaltakat megismerje. A Nemzeti Üzleti Szolgáltató Zrt.-t a megismert és átadott adatok tekintetében a Megrendelővel azonos titoktartási kötelezettség terheli.

7.8 Vállalkozó a mindenkor hatályos jogszabályoknak, illetve egyéb vonatkozó előírásoknak megfelelően kiállított számláit 1 példányban, a Megrendelő által aláírt Teljesítésigazolás másolati példányának csatolásával köteles benyújtani Megrendelő számlafogadási címére, a Megrendelő számláit kezelő Nemzeti Üzleti Szolgáltató Zrt.-címére (7031 Paks, Pf. 152.). Vállalkozó köteles a számla

megküldésével egyidejűleg annak elektronikus másolatát – minden szükséges melléklettel együtt – a [szamvitel@mfgt.hu](mailto:szamvitel@mfgt.hu) e-mail címre is megküldeni. A számlára vevőként a Magyar Földgáztároló Zrt.-t kell írni.

7.9 Vállalkozó köteles továbbá számlájára rávezetni:

- a) a Szerződés számát és SAP számát,
- b) a Megrendelő megrendelésbeli sorszámát („Tétel szám”),
- c) az adóigazgatási számot,
- d) az ÁFA mértékét és összegét,
- e) a pontos műszaki tartalmat.

7.10 A Megrendelő a Szerződésben foglaltaknak, valamint a mindenkor hatályos jogszabályi előírásoknak maradéktalanul megfelelő számla ellenértékét, a számla és az ehhez mellékelte hibátlan teljesítést igazoló okmányok Szerződésben feltüntetett helyen (Megrendelő számlaküldési címén) történő kézhezvétele esetén a számla kiállításától számított 30 naptári napon belül, átutalással egyenlíti ki a Kbt. 130. § (1) és (6) bekezdésében, valamint a Polgári törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (továbbiakban: Ptk.) 6:130. § (1) – (2) bekezdéseiben foglaltak alapján. Amennyiben a fizetési határidő szabadnapra, ünnepnapra, illetve munkaszüneti napra esik, a fizetési határidő a Ptk. 8:3.§ (3) bekezdése alapján a következő munkanapon jár le. A Megrendelő fizetési kötelezettsége akkor tekinthető teljesítettnek, amikor annak teljes összege a Vállalkozó bankszámláján jóváírásra kerül. A Megrendelő köteles az átutalási bizonylat közlemény rovatában a kiegyenlítendő számla sorszámát feltüntetni, csoportos – több számlát érintő – átutalás esetén pedig az utalás indításával egyidőben avizót küldeni a Vállalkozó részére a következő címre: Fax-[MSC\\_VRF@MOL.hu](mailto:MSC_VRF@MOL.hu)

7.11 Ennek hiányában Vállalkozó jogosult a bankszámláján jóváírt összeget először a Megrendelő esedékes késedelmi kamat tartozásainak, a fennmaradó részt, pedig a Megrendelő legkorábban esedékessé vált tőketartozásainak kiegyenlítésére felhasználni. Vállalkozó az így kiegyenlített tartozásokról köteles Megrendelőt írásban értesíteni.

7.12 Ha a Vállalkozó által kiállított számla nem tartalmazza az összes vonatkozó tartalmi elemet, vagy ha a számla nem felel meg teljes mértékben a hatályos jogszabályok előírásainak, a Megrendelő, illetve a Megrendelő számláit kezelő Nemzeti Üzleti Szolgáltató Zrt. jogosult – a késedelmes fizetés jogkövetkezményei nélkül – a számlát teljesítés nélkül visszaküldeni. Ebben az esetben a Vállalkozó köteles a számlát 5 (öt) munkanapon belül ismételtelen szabályszerűen kiállítani és a számlaküldési címre benyújtani. Megrendelő, illetve a Megrendelő számláit kezelő Nemzeti Üzleti Szolgáltató Zrt. a számla visszautasításról és annak indokáról köteles a Vállalkozót 10 (tíz) munkanapon belül írásban értesíteni. A számla fentiek miatti visszaküldése esetén a Vállalkozó az esetleges késedelmes fizetés miatt késedelmi kamatot nem követelhet, a fizetési határidő a hiányok pótlása után, a helyesen kiállított számla Megrendelő számláit kezelő Nemzeti Üzleti Szolgáltató Zrt. által történő kézhezvételétől számítandó.

7.13 Vállalkozó a számla kiállításával szavatolja az alábbiakat:

- a) a Szolgáltatások teljesen hibamentesek, szerződészerűen kerültek teljesítésre;



- b) bármely és valamennyi, a Szerződés szerinti Szolgáltatással kapcsolatban keletkező, jogszabályban és a Szerződésben rögzített fizetési kötelezettségnek megfelelt és meg fog felelni;
- c) a Szerződés szerinti Szolgáltatások elvégzése során bármely és valamennyi vonatkozó jogszabálynak, hatósági előírásnak, szabványnak és előírásnak megfelelt;
- d) a Szerződés szerinti Szolgáltatások per-, teher- és igénymentesek;
- e) a Szerződés szerinti teljes vállalkozói díjat kivétel nélkül kiszámlázta a Megrendelőnek, és a Szerződés alapján további fizetési igényt a Megrendelővel szemben nem támaszt.

7.14 A Megrendelő a Kbt. 143.§ szerinti felmondása esetén a Vállalkozó a Szerződés megszűnése előtt már szerződésszerűen teljesített szolgáltatás szerződésszerű és arányos pénzbeli ellenértékére jogosult.

## 8. LEJÁRT TARTOZÁS A JELEN SZERZŐDÉS ALAPJÁN

8.1 Amennyiben a Megrendelőnek a Vállalkozóval szemben határidőn túli kötelezettsége keletkezik, a Vállalkozó jogosult a Megrendelővel szemben, a Szerződésből eredő fizetési kötelezettségébe a Megrendelő lejárt tartozását beszámítani, és erről a Megrendelőt egyidejűleg tájékoztatni.

8.2 Amennyiben a Megrendelőnek a Vállalkozóval kötött jelen Szerződéséből eredő, nem vitatott, lejárt 60 napon túli tartozása áll fenn, a Vállalkozó jogosult a Megrendelő részére a Szolgáltatás nyújtását felfüggeszteni, vagy további feltételekhez (biztosítékok nyújtásához) kötni. Ebben az esetben Vállalkozónak jogában áll, hogy a Megrendelő részére csak abban az esetben nyújtson Szolgáltatást, amennyiben a Vállalkozó felé hitelt érdemlően igazolja, hogy a Vállalkozó által nyújtandó Szolgáltatás teljes ellenértékét, valamint a Vállalkozó felé fennálló tartozásai összegét a Szolgáltatás nyújtásának megkezdése előtt az érintett Fél részére teljes mértékben megfizette. A számla megfelelő kiegyenlítésekor a Vállalkozó köteles a jelen Szerződés szerinti Szolgáltatást maradéktalanul teljesíteni.

## 9. KÉSEDELMI KAMAT

Amennyiben a Szerződés alapján fizetésre kötelezett Fél fizetési kötelezettségét annak esedékessége napjáig nem teljesíti, késedelembe esik, és köteles a másik Félnek a lejárt összeg után, a késedelem idejére, azaz a késedelembe esés napjától a tényleges fizetés napjáig a Ptk. 6:155. § (1) bekezdése szerinti mértékű késedelmi kamatot fizetni.

9.1 A késedelembe eső Fél köteles a felhalmozódott késedelmi kamatot a kamatra jogosult Fél írásbeli felszólításának kézhezvételétől számított 30 napon belül megfizetni. A késedelmi kamat összegét 365 napos év figyelembe vételével, a ténylegesen eltelt napok alapján számítják a szerződő Felek.

9.2 A késedelmi kamatot a késedelmi kamat alapjául szolgáló összeg pénznemében kell megfizetni.



## 10. HIBÁS ÉS KÉSEDELMES TELJESÍTÉS

10.1 A Vállalkozó a hibás, vagy késedelmes teljesítésért, vagy nem-teljesítésért felelősséggel tartozik.

10.2 A Megrendelő a teljesített Szolgáltatást vagy annak bármely részét jogosult visszautasítani, amennyiben azt hibásnak vagy nem megfelelő minőségűnek találja, de ennek indoklását köteles a Vállalkozóval írásban közölni. A Megrendelő a Vállalkozót a hibás teljesítés észlelését követően haladéktalanul, de legkésőbb 5 munkanapon belül írásban értesíti, jegyzőkönyvbe véve a hibás Szolgáltatások listáját, valamint a felmerült hibákat.

10.3 Hibás teljesítés esetén a Vállalkozó köteles a hibát a lehető legrövidebb időn, de legkésőbb 10 (tíz) napon belül kijavítani.

10.4 A teljesítés előre látható késedelme esetén a Vállalkozó a Megrendelő felé haladéktalanul köteles írásban közölni a késedelem tényét, várható időtartamát és okait, valamint egyidejűleg köteles póthatáridőt javasolni. Ennek alapján a Megrendelő saját belátása szerint jogosult a teljesítés határidejének meghosszabbítására.

10.5 A Vállalkozó hibás vagy késedelmes teljesítésének következtében előálló határidő-túllépés esetén a Megrendelő a „11. Kötbér” pont szerinti kötbért érvényesítheti.

10.6 Ha a jelen Szerződésben vállalt teljesítési határidő lejárta előtt nyilvánvalóvá válik, hogy a Vállalkozó csak olyan számottevő késéssel tudja teljesíteni az adott Lehívásban foglaltakat, ami a Megrendelőnek már nem áll érdekében, az MFGT jogosult a Szolgáltatást más forrásból, piaci áron beszerezni. A keletkező árkülönbözetet a Vállalkozó köteles a Megrendelő részére megfizetni. A hibás vagy késedelmes teljesítés elfogadása nem jelent lemondást a jogkövetkezmények érvényesítésének jogáról. A Vállalkozó a hibás, késedelmes vagy hiányos teljesítésért és az ebből később keletkező károkért a Megrendelővel szemben akkor is felelős, ha az MFGT a teljesítést elfogadta.

## 11. KÖTBÉR

11.1 Amennyiben a Vállalkozó olyan okból, amelyért felelős, késedelmesen vagy hibásan teljesít, illetve a teljesítésnek a Vállalkozó hibájából bekövetkező megghiúsulása esetén kötbért köteles fizetni.

11.2 A Megrendelő a kötbér összegét külön levélben terheli ki, melyet a Vállalkozó köteles annak kézhezvételét követő 30 napon belül banki átutalással kiegyenlíteni.

11.3 A kötbér esedékessé válik:

- a) késedelem esetén, amikor a késedelem megszűnik vagy a póthatáridő lejár (amelyik időpont ezek közül előbb következik be),
- b) hibás teljesítés esetén a felszólítás közlésével,

AA

- c) meghiúsulás esetén, amikor a Megrendelő a Szerződésre/ Lehívásra vonatkozó elállási vagy rendkívüli felmondási jogát gyakorolja.

#### 11.4 Késedelmi kötbér

Amennyiben a Vállalkozó olyan okból, amelyért felelős, a Szerződésben vállalt kötelezettségeit határidőben nem vagy nem szerződésszerűen teljesíti, a Vállalkozó késedelmi kötbért köteles fizetni az alábbiak szerint. A késedelem minden megkezdett napjára fizetendő kötbér mértéke az érintett Lehívás nettó értékének, mint kötbéralapnak 1 %-a, de legfeljebb összesen 25 %.

A késedelmi kötbér a késedelem bekövetkeztével esedékessé válik.

A késedelmi kötbér megfizetése nem mentesíti a Vállalkozót a Szerződés teljesítése alól.

#### 11.5 Meghiúsulási kötbér

A teljesítésnek a Vállalkozó hibájából bekövetkező meghiúsulása esetén (pl. a Vállalkozó megtagadja a teljesítést, nem teljesít, a késedelmi kötbér elérte a maximumot) az Megrendelő a meghiúsulással érintett Lehívástól mindenféle jogkövetkezmény nélkül elállhat, és meghiúsulási kötbért követelhet. A meghiúsulási kötbért a Megrendelő akkor is jogosult követelni, ha a Vállalkozó súlyos szerződésszegése következtében a Szerződés felmondásra kerül. Mértéke: a meghiúsulással érintett Szolgáltatásra jutó nettó szerződéses ár 30 %-a.

#### 11.6 Hibás teljesítés esetére járó kötbér

Amennyiben a Vállalkozó olyan okból, amelyért felelős, hibásan teljesít, kötbért köteles fizetni az 1. számú mellékletben meghatározott SLA rendszer szerint. A Megrendelő a számlázást követően is jogosult a hibás teljesítéssel kapcsolatos igényét előzetes egyeztetést követően a Vállalkozóval szemben érvényesíteni, megjelölve a felmerült hibákat.

11.7 A Megrendelő a hibás teljesítés esetére járó kötbér mellett is jogosult a megfelelő szintű szolgáltatással kapcsolatos igényeit érvényesíteni, illetve a Vállalkozó egyeztetést követően köteles a hibát haladéktalanul kijavítani, vagy a vizsgálatot egyeztetett határidővel ismételt elvégezni.

## 12. A SZERZŐDÉS MEGSZÜNTETÉSÉNEK ESETEI

#### 12.1 Rendes felmondás

Bármelyik Fél bármikor jogosult a jelen Szerződést írásban, 6 hónapos felmondási idő mellett, indoklás nélkül rendes felmondással felmondani.

12.2 Bármelyik Fél jogosult a Szerződést és / vagy egy adott lehívást azonnali hatállyal, kártérítés fizetési kötelezettség és minden további jogkövetkezmény nélkül a másik Félhez intézett és a felmondás okát, vagy okait megjelölő írásbeli nyilatkozattal felmondani, amennyiben a jelen Szerződésben meghatározott esetek közül bármelyik bekövetkezik:

- a másik Fél súlyos szerződésszegést követ el, vagy
- a másik Fél megsérti a Szerződésben vállalt titoktartási kötelezettségét, vagy

- c) a másik Fél nyilatkozatával vagy magatartásával, egyéb eljárásával sérti a másik Fél jó hírét, üzleti tisztességét, vagy
- d) bármelyik Fél fizetése képtelen vagy ellene végelszámolási vagy felszámolási eljárást kezdeményeztek.

12.3 A Vállalkozó ezen túlmenően jogosult a Szerződést és / vagy egy adott lehívást azonnali hatállyal megszüntetni amennyiben

- a) Megrendelő ismételten súlyosan megsérti a Vállalkozó területén érvényes EBK előírásokat, vagy
- b) A Megrendelőnek Vállalkozóval szemben legalább 5.000.000 HUF összegű és legalább 90 napot meghaladóan lejárt tartozása áll fenn.

12.4 A Megrendelő ezen túlmenően jogosult a Szerződést és / vagy egy adott lehívást azonnali hatállyal, kártérítés fizetési kötelezettség és minden további jogkövetkezmény nélkül a Vállalkozóhoz intézett és a felmondás okát, vagy okait megjelölő írásbeli nyilatkozattal felmondani, amennyiben az alábbi esetek közül bármelyik bekövetkezik:

- a) bármelyik kötbér eléri a maximumát, vagy
- b) ha a Szerződésben és / vagy egy adott lehívásban rögzített reagálási idő lejárt előtt nyilvánvalóvá válik, hogy a Vállalkozó a vállalt feladatait csak olyan számottevő késéssel tudja elvégezni, ami már a Megrendelőnek nem áll érdekében, vagy
- c) ha a Vállalkozó késedelembe esik, és a Megrendelő felszólítására sem vállal póthatáridőt, vagy
- d) ha a póthatáridő eredménytelenül telt el, vagy
- e) ha a Vállalkozó elmulasztja a Szerződésben és / vagy egy adott lehívásban rögzített teljesítési határidőt és a Megrendelőnek a további teljesítés nem áll az érdekében.

12.5 Az elállást, illetve a rendkívüli felmondást tartalmazó iratot személyesen, futárral, vagy tértivevényes levél útján kell kézbesíteni a másik Fél részére.

12.6 Az elállás, illetve felmondás hatályának napjáig keletkezett igazolt költségekkel a Felek kötelesek egymással szemben elszámolni. A Szerződés és / vagy egy adott lehívás megszűnése és megszüntetése esetén a Felek az elállás hatályának napjáig nyújtott Szolgáltatást és szerződésszerű pénzbeli ellenértékét kötelesek egymással a megszűnés időpontjára elszámolni.

12.7 Amennyiben bármelyik Fél elállására, illetve felmondására a másik Félnek felróható ok miatt kerül sor, az elálló, illetve felmondó Fél minden további jogkövetkezmény, és a másik Féllel történő elszámolási kötelezettség nélkül gyakorolhatja – az ok megjelölése mellett – az elállási, illetve felmondási jogát, ilyen esetben a Felek fenntartják maguknak a jogot a szerződésszegésből eredő jogaik érvényesítésére, ideértve a közvetlen káraik megtérítését is.

12.8 A Megrendelő a földgáztárolás teljes vagy részleges ellehetetlenülése, és ezáltal a tárolói műveletek (kitárolás, betárolás stb.) leállása miatt a Ptk. 6:249.§-a alapján jogosult a Szerződéstől és / vagy egy adott lehívástól – minden további jogkövetkezmény nélkül – a teljesítés megkezdését megelőzően elállni, illetve a



teljesítés megkezdése előtt azt felmondani. A Megrendelő az elállási, illetve felmondási jogát – az elállási, illetve felmondási okról történő értesülést követő 2 (kettő) munkanapon belül – gyakorolhatja.

12.9 A Megrendelő a Kbt. 143.§ rendelkezései alapján jogosult jelen Szerződést és / vagy egy adott lehívást azonnali hatállyal, - illetve, ha szükséges, olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a Szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon -, kártérítés fizetési kötelezettség nélküli felmondani, amennyiben

- a) feltétlenül szükséges a Szerződés olyan lényeges módosítása, amely esetében a 141. § alapján új közbeszerzési eljárást kell lefolytatni; vagy
- b) a Vállalkozó nem biztosítja a 138. §-ban foglaltak betartását, vagy a Vállalkozó személyében érvényesen olyan jogutódlás következett be, amely nem felel meg a 139. §-ban foglaltaknak; vagy
- c) az EUMSZ 258. cikke alapján a közbeszerzés szabályainak megszegése miatt kötelezettségszegési eljárás indult vagy az Európai Unió Bírósága az EUMSZ 258. cikke alapján indított eljárásban kimondta, hogy az Európai Unió jogából eredő valamely kötelezettség tekintetében kötelezettségszegés történt, és a bíróság által megállapított jogsértés miatt a szerződés nem semmis.

12.10 A Megrendelő a Kbt. 143.§ rendelkezései alapján köteles jelen Szerződést azonnali hatállyal, - illetve, ha szükséges, olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a Szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon -, kártérítés fizetési kötelezettség nélküli felmondani, amennyiben

- a) a Szerződés megkötését követően jut tudomására, hogy a Vállalkozó tekintetében a közbeszerzési eljárás során kizáró ok állt fenn, és ezért ki kellett volna zárni a közbeszerzési eljárásból; vagy
- b) a Vállalkozóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll a 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel; vagy
- c) a Vállalkozó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel.

A jelen Szerződés felmondása, illetőleg a jelen Szerződéstől történő elállás valamennyi folyamatban lévő lehívást azonnali hatállyal felmondja, illetőleg megszünteti a folyamatban lévő elszámolás lezárását követően.

### 13. A VÁLLALKOZÓ KÖTELEZETTSÉGEI ÉS FELELŐSÉGE

#### 13.1 Anyagok és egyéb szükségletek biztosítása

A Vállalkozó köteles beszerezni, megvásárolni és, ha szükséges a munkaterületre szállítani a Szerződés teljesítéséhez szükséges anyagokat, eszközöket, melyek a Szolgáltatás elvégzéséhez szükségesek. Vállalkozó a Szerződés teljesítése során köteles gondoskodni arról, hogy a munkavégzéshez szükséges megfelelő

számú és képesítésű munkavállalója rendelkezésre álljon. A Vállalkozó kijelenti, hogy szükség esetén a Szolgáltatás teljesítéséhez kizárólag olyan alvállalkozót vesz igénybe, mely vele azonos tanúsításokkal rendelkezik és arról megbízóval előzetesen egyeztet.

### 13.2 Vállalkozó alkalmazottai, felelős, és alvállalkozó

A Vállalkozó köteles felelős kapcsolattartó személyt megnevezni a Szolgáltatás nyújtásának teljes időtartamára. A Vállalkozó nem jogosult e hatáskört a Megrendelő előzetes írásbeli tájékoztatása nélkül másra átruházni. A Megrendelő előzetes írásbeli jóváhagyása esetén, indokolt esetben, a Vállalkozó az egyes munkarészek elvégzésére megfelelő felkészültségű és a Szerződés szerinti minőséget biztosító alvállalkozókat/közreműködőket is megbízhat. Az alvállalkozásba adás azonban nem mentesíti a Vállalkozót a Szolgáltatás minőségéért és a teljesítési határidők betartásáért való felelősség alól, és a Vállalkozó úgy felel az alvállalkozásba adott munkáért, mintha azt maga végezte volna.

13.3 Vállalkozó tudomásul veszi, hogy amennyiben az igénybe venni kívánt alvállalkozóval szemben a Kbt. 62. § (1) –(2) bekezdésében vagy 63§ (1) bekezdésében meghatározott kizáró ok áll fenn, úgy a Megrendelő ezen alvállalkozó igénybevétele helyett kérheti más alvállalkozó igénybe vételét. A Vállalkozó felelős mindazokért a károkért, amelyek a jogosulatlanul igénybe vett alvállalkozó igénybevétele nélkül nem következtek volna be.

A Megrendelőt semmilyen körülmények között nem kötelezi a Vállalkozó és az alvállalkozója közötti megállapodás.

Az alvállalkozókra vonatkozó szabályok irányadók a Vállalkozó egyéb közreműködőire is.

13.4 A Vállalkozó jelen Szerződés aláírásával nyilatkozik, hogy a 203/1998. (XII.19) számú Kormányrendeletben előírtaknak megfelelően, rendelkezik a munkavégzéshez szükséges számú jogszabályban előírt szakmai képesítéssel, gyakorlattal, vizsgával, engedéllyel rendelkező munkavállalóval, illetve a tevékenység végzéséhez szükséges munkaeszközzel és berendezéssel. Ezen vállalkozói kötelezettség teljesülését a Megrendelő bármikor jogosult személyesen, vagy meghatalmazottja útján ellenőrizni. A hivatkozott 203/1998. (XII.19) számú Kormányrendeletben meghatározott vállalkozói kötelezettségek nem teljesítése súlyos szerződésszegésnek minősül.

### 13.5 Elvárható gondosság

A Vállalkozó köteles munkáját szerződészerűen, a szakmai, minőségi és mennyiségi elvárásoknak megfelelően, az elvárható gondossággal és körültekintéssel, a Lehívásban meghatározott határidőre elvégezni. Vállalkozó a Megrendelő területén történő helyszíni munkavégzés időtartama alatt a helyszínt vagy egy részét a Vállalkozónak felróható okból érő rongálódást vagy veszteséget - a más vállalkozó általi károkozás esetét kivéve - a Vállalkozó tartozik kijavítani vagy helyreállítani saját költségén, oly módon, hogy a befejezéskor a létesítmény minden szempontból megfeleljen a Szerződésben foglalt követelményeknek.

13.6 A Vállalkozó munkavállalói a munkavégzés során a Megrendelőnek kizárólag azokra a területeire léphetnek be, amelyekre őket a Megrendelő műszaki kapcsolattartója a Szerződésben meghatározott Szolgáltatás teljesítése céljából vezényli.

### 13.7 Munkarend és viselkedési normák

A Vállalkozó köteles a Szolgáltatás nyújtása során a vonatkozó, érvényben lévő biztonságtechnikai, tűz – és balesetvédelmi, környezetvédelmi, valamint munkavédelmi és vagyónvédelmi jogszabályokat, előírásokat betartani és munkavállalóival betartatni. Vállalkozó kijelenti, hogy a Megrendelő területén érvényes biztonságtechnikai, tűz –, munka-, és balesetvédelmi szabályokat, előzetesen megismerte, és azokat betartja.

13.7.1 Az előírások megszegésével okozott valamennyi kár a Vállalkozó felelőssége.

13.7.2 Vállalkozó tudomásul veszi, hogy a helyszínen a Megrendelő tároló vezetőjével egyeztetve lehet a Szolgáltatást nyújtani, a Megrendelő létesítményeinek normál munkarendjében, azaz hétfőtől péntekig 7:00 és 15:00 között. Az ezen munkaidőtől való bármely eltéréshez a Megrendelő tároló vezetőjének írásos engedélye szükséges.

13.8 A Vállalkozó vállalja, hogy a Szerződés hatálya alatt a Kbt. 143. § (3) bekezdése szerinti ügyletekről a Megrendelőt haladéktalanul értesíti.

## 14. SZAVATOSSÁG, JÓTÁLLÁS

14.1 A teljesítésigazoláson szereplő „teljesítési időpont” a szavatossági és jótállási időszak kezdetének időpontja.

14.2 Vállalkozónak a jelen Szerződés alapján teljesített Szolgáltatásokért vállalt jótállás időtartama a „teljesítési időpont”-tól számítva 30 naptári nap.

14.3 Vállalkozónak a jelen Szerződés alapján teljesített Szolgáltatásokért vállalt szavatosság időtartama a „teljesítési időpont”-tól számítva 30 naptári nap.

14.4 Megrendelőtől kapott nem megfelelő teljesítésre vonatkozó értesítés alapján a Vállalkozó egyeztetést követően köteles szavatosság és jótállás keretében, a Szerződés alapján teljesített Szolgáltatást saját költségén kijavítani vagy ismét elvégezni a Megrendelő által meghatározott ésszerű határidőn belül a saját költségén.

## 15. SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSA

15.1 Bármely szerződéses rendelkezés kizárólag a Felek által szabályszerűen, cégjegyzésre jogosult képviselőik által aláírt szerződésmódosítás formájában módosítható. A szóban vagy ráutaló magatartással tett szerződésmódosítás érvénytelen. A szerződésmódosítás során figyelemmel kell lenni a Kbt. 141. §-ában és a 307/2015. (X. 27.) Korm. rendelet 22.§-ában foglaltakra. Nem minősül szerződésmódosításnak a Felek cégjegyzékben nyilvántartott adataiban, így különösen a székhelyében, képviselőiben, számlavezető



pénzintézetében, bankszámlaszámában bekövetkezett változások, továbbá a szerződéskötés és teljesítés során eljáró szervezet és a kapcsolattartók adataiban, valamint az alvállalkozók személyében bekövetkező változás. Az említett változásokról az érintett Fél a másik Felet – az eset körülményeitől és a releváns jogszabályi rendelkezésektől függően – vagy előzetesen írásban 10 (tíz) napos határidővel vagy a változás bekövetkezését (bejegyzését) követő 10 (tíz) napon belül köteles értesíteni.

15.2 Felek kifejezetten rögzítik, hogy a Szerződés elektronikus úton küldött levél útján nem módosítható és nem szüntethető meg.

## 16. VIS MAIOR

16.1 Nem minősül szerződésszegésnek, ha a szerződő Felek egyikének sem felróható okból (vis maior) a Felek bármelyike nem tudja teljesíteni a Szerződésben foglalt kötelezettségeit. Vis maior körülménynek kell tekinteni azokat az előre nem látható és emberi erővel elháríthatatlan körülményeket (pl.: háború, földrengés, árvíz, tűzvész, terrorcselekmény, stb.), amelyek nem függenek a Felek akaratától és közvetlenül akadályozzák az adott Felet a szerződéses kötelezettségének teljesítésében. A másik szerződő Fél kérésére a vis maior tényről az érintett Fél köteles megfelelő igazolást bemutatni.

16.2 A szerződéses határidők a vis maior időtartamával meghosszabbodnak. Bármelyik Felet érintő vis maior esetén a Felek kötelesek tárgyalásokat folytatni annak érdekében, hogy a vis maior jellegétől függően egyetértésben döntsenek a károk enyhítéséről, vagy végső esetben a Szerződés esetleges megszüntetéséről. Amennyiben a vis maior időtartama a 30 (harminc) napot meghaladja, a Felek kötelesek egyeztetést lefolytatni a Szerződés esetleges módosításáról. Amennyiben az egyeztetés 30 (harminc) napon belül nem vezet eredményre, a Szerződést bármelyik Fél azonnali hatállyal felmondhatja még abban az esetben is, ha az irányadó jog vagy a Szerződés alapján a felmondásra egyébként nem jogosult, továbbá a Felek a lehetetlenülés szabályai szerint haladéktalanul lefolytatják a Szerződés megszűnéséhez kapcsolódó elszámolást.

16.3 A fenyegető vis maiorról és a vis maior bekövetkezéséről, várható időtartamáról a szerződő Felek egymást haladéktalanul, írásban tájékoztatni kötelesek. A fenyegető vagy bekövetkező vis maiorról történő késedelmes tájékoztatásból származó kárért a késedelmes tájékoztatásért felelős Fél felel.

## 17. SZERZŐDÉS BIZALMAS KEZELÉSE, TITOKTARTÁS, ADATKEZELÉS

17.1 A Felek rögzítik, hogy a Megrendelőt a Kbt. 43. § (1) bekezdésének d) pontja alapján jelen Szerződés tartalmát és teljesítését illetően nyilvánosságra hozatali kötelezettség terheli, ennek megfelelően a Szerződés tartalma és teljesítésével kapcsolatos adat, vagy információ nem minősül bizalmas információnak. Felek a Kbt. 43. § (2) bekezdése alapján a jelen Szerződés tartalmát és annak teljesítésével kapcsolatos adatokat nem tekintik üzleti titoknak.

17.2 A Vállalkozó kifejezetten hozzájárul ahhoz, hogy a Megrendelő a közzétételi kötelezettségének teljesítése keretében közzétegye a Szerződésnek a köztulajdonban álló gazdasági társaságok takarékosabb működéséről szóló 2009. évi CXXII. törvény (a továbbiakban: Kgt.) 2.§ (3) bekezdésében meghatározott adatait, amennyiben a Szerződés értéke, vagy a Megrendelővel egy költségvetési évben kötött azonos tárgyú szerződések együttes értéke eléri a Kgt. 2.§ (3) bekezdésében hivatkozott értékhatárt.

17.3 A jelen Szerződés aláírásával a Felek kötelezik magukat arra, hogy a Szerződés teljesítése során tudomásukra jutott adatokat, információkat, üzemi és üzletpolitikai eseményeket üzleti titokként kezelik, azokat harmadik félnek nem adják ki, azokat csak a jelen Szerződés teljesítéséhez szükséges mértékben használják, és erre nézve a Szolgáltatás nyújtásában közreműködő munkatársaikat, alvállalkozóikat is nyilatkoztatják. A Vállalkozó tudomásul veszi, hogy az általa vállalt titoktartási kötelezettség a közreműködőkre is kiterjed. A Megrendelő részéről nem számít a titoktartás megszegésének a Megrendelő mindenkori tulajdonosi köréhez tartozó cégcsoporton belül történő információ átadása.

17.4 Felek a jelen Szerződés teljesítése során tudomásukra jutott személyes adatokat a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2016. április 27-i (EU) 2016/679 európai parlamenti és tanácsi rendelet (GDPR rendelet), valamint az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény rendelkezéseinek betartásával kötelesek kezelni. A személyes adatokat a Felek kizárólag a jelen Szerződés teljesítése során, célhoz kötötten, a Szerződésben meghatározott feladataik ellátása érdekében, a teljesítéshez szükséges mértékben használhatják fel.

17.5 A Felek vállalják a fenti kötelezettség megszegéséből eredően keletkező igazolt károk másik Fél részére való teljes megtérítését.

17.6 Az információk és adatok üzleti titokként történő kezelésére vonatkozó kötelezettség a Feleket a jelen Szerződés bármely okból történő megszűnését követően időbeli korlátozás nélkül terheli.

17.7 Felek egyezően rögzítik, hogy a jelen Szerződés megkötése és teljesítése során a jelen Szerződéssel összefüggésben természetes személy alkalmazottaik, cégképviselőik, közreműködőik (a továbbiakban együttesen: Közreműködők) személyes adata kerül közlésre. Saját Közreműködője tekintetében mindegyik Fél adatkezelő, az adatkezelő Fél Közreműködője tekintetében a másik Fél a címzett.

17.8 A Megrendelő tájékoztatja a Vállalkozót, hogy a jelen Szerződéssel összefüggésben közölt, a Megrendelő számára címzettként tudomására jutott Közreműködők személyes adatait a Szerződés kezelése, a teljesítés során a dokumentumok nyilvántartása, számlakezelés, valamint az üzleti partnerek elérhetőségének szervezeti egység szintű nyilvántartása céljából kezeli a jelen Szerződés. 8. számú mellékletében foglaltak szerint.

17.9 A Megrendelő kijelenti, hogy a jelen pontban foglaltakról adatkezelőként a saját Közreműködőit az itt leírtaknak megfelelő teljes terjedelemben, igazolható módon tájékoztatta.

17.10 Vállalkozó a jelen Szerződés aláírásával feltétel nélkül és visszavonhatatlanul kötelezettséget vállal arra, hogy

- a) a jelen pontban foglaltakról adatkezelőként a jelen Szerződés teljesítése során a saját Közreműködőit az itt leírtaknak megfelelő teljes terjedelemben, igazolható módon tájékoztatja,
- b) a jelen pontban foglalt kötelezettsége nem teljesítéséből vagy késedelmes teljesítéséből eredő következményért teljes kártérítési felelősséggel tartozik, az ezzel összefüggésben Megrendelővel szemben támasztott igény, követelés alól a Megrendelőt teljes körűen mentesíti és az ilyen igényért, követelésért harmadik személlyel szemben helytáll. Vállalkozó kifejezetten kijelenti, hogy jelen kötelezettsége kiterjed a fentiekkel összefüggésben bármely eljáró hatóság – ide értve a Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóságot, uniós hatóság –, bíróság más harmadik személy által kiszabásra kerülő bírság vagy bírság jellegű szankció Vállalkozó általi maradéktalan megfizetésére.

17.11 A jelen 17. pontban foglaltak megszegése súlyos szerződésszegésnek minősül.

## 18. KAPCSOLATTARTÁS, KOMMUNIKÁCIÓ

18.1 A hagyományos levelezésen túl a szerződő Felek a gyors információcseré érdekében a kapcsolatot elektronikus úton is tartják a 7. sz. mellékletben felsorolt képviselők útján.

18.2 Kijelölt képviselők: a 7. sz. mellékletben kerülnek felsorolásra.

18.3 A Szerződés teljesítése során a Felek közötti kapcsolattartás kizárólag e képviselők útján történik. A képviselők jogköre nem terjed ki a Szerződés módosítására vagy megszüntetésére. A Felek rögzítik, hogy a képviselőik személyében bekövetkező bármilyen változás nem minősül a Szerződés módosításának, arról az érintett Fél írásbeli tájékoztatást küld a másik Fél részére. A Fél képviselője részéről megküldött minden értesítést és tájékoztatást mindaddig hatályosnak és érvényesnek kell tekinteni, ameddig a Fél a változást írásban be nem jelenti a másik Félnek.

18.4 Az együttműködés során tett intézkedéseket és nyilatkozatokat a Felek - minden esetben - kötelesek írásba foglalni. A Felek kötelesek a másik Fél által hozzá intézett írásbeli megkereséseket a kézhezvételtől számított 5 (öt) munkanapon belül írásban megválaszolni.

### 18.5 Elektronikus kapcsolattartás

Az elektronikus formában, e-mail-ben küldött, a Szerződés szerinti értesítések, visszaigazolások cégszerű aláírás és ezt helyettesítő azonosítás nélkül jutnak el a Megrendelőhöz, illetve a Vállalkozóhoz, amelyet a Felek tudomásul vesznek, és ellenkező bizonyításig elfogadottnak tekintenek. Abban az esetben, ha a küldő Fél e-mailjével kapcsolatban vita merül fel a küldő személyét illetően, vagy a levél tartalmával kapcsolatban,



a küldő Felet terheli annak bizonyítása, hogy a levelet nem a feladóként megjelölt személy, vagy nem a megérkezett tartalommal küldte el.

Felek kijelentik, hogy az alkalmazandó e-mail levelezési rendszert a Szerződés aláírásának időpontjában biztonságosnak és alkalmasnak tekintik, és egyben vállalják, ha a működés során a rendszer biztonságát tudomásuk szerint veszély fenyegeti, e tényről, ismeretről haladéktalanul tájékoztatják a másik Felet. Felek a késedelmes tájékoztatásból eredő károkért felelősséggel tartoznak.

A Vállalkozó gép-gép kapcsolaton keresztül is elérhetővé teszi a Megrendelő részére az elvégzett vizsgálatok eredményét tartalmazó adatokat.

## 19. RÉSZLEGES ÉRVÉNYTELENSÉG

Amennyiben a jelen Szerződés bármely rendelkezése, illetőleg annak bármely személyre vagy körülményre történő alkalmazása érvénytelennek, vagy kikényszeríthetetlennek bizonyul valamely hatóság döntése folytán, az a Szerződés többi rendelkezését, illetve a Szerződés érvényességét nem érinti, kivéve, ha az érvénytelen, vagy hatálytalanná vált rendelkezés nélkül a Felek a Szerződést nem kötötték volna meg. Az érvénytelen rendelkezést olyan érvényes rendelkezéssel kell pótolni, amely a Felek szándéka és a viselendő kockázata, valamint az abból származó előnyök szerint a legközelebb áll ahhoz, amelyet pótolni kell.

## 20. ÁTRUHÁZHATÓSÁG

A Felek rögzítik, hogy a jelen Szerződésből eredő követeléseiket jogosultak harmadik félre engedményezni. A Felek egyező akaratnyilatkozattal megállapodhatnak a jelen Szerződésből eredő jogok és kötelezettségek összességének a Szerződésbe belépő harmadik félre történő átruházásáról (szerződés-átruházás).

## 21. JOGFENNTARTÁS

21.1 A Szerződésnek meg nem felelő teljesítés elfogadása nem jelent lemondást a szerződésszegésből eredő igények későbbi időpontban való érvényesítéséről. A Szerződés vonatkozásában bármilyen joglemondás érvényesen kizárólag erre irányuló kifejezett, írásbeli nyilatkozattal történhet. Amennyiben az egyik Fél lemond jogainak érvényesítéséről arra az esetre, ha a másik Fél nem teljesíti a Szerződés bármely rendelkezését.

- a) nem jelenti azt és nem értelmezhető úgy, hogy a Fél lemond bármely más vagy további mulasztás (legyen az hasonló vagy más jellegű) esetén a jogai érvényesítéséről, vagy
- b) nem érvényes a Fél megfelelően felhatalmazott képviselője által megfelelően aláírt jogról való lemondó nyilatkozat hiányában.

21.2 Sem annak elmulasztása, hogy az egyik Fél a Szerződés rendelkezéseinek másik Fél által történő teljesítését követelje, sem pedig erre az egyik Fél által a másikkal adott időbeli vagy más haladék nem

jelenti azt, hogy az ilyen szerződösszegés esetén a jogosult Fél lemond az őt megillető jogok érvényesítéséről.

## 22. REFERENCIA

A Vállalkozó a Szerződésre, illetve a Megrendelővel kapcsolatos együttműködésre jogosult referenciaként hivatkozni közbeszerzési eljáráshoz. Megrendelő a referencia igazolást korlátozás és térítés mentesen adja ki.

## 23. FELEK SPECIÁLIS EGYÜTTMŰKÖDÉSI KÖTELEZETTSÉGEI A MUNKABIZTONSÁG TERÜLETÉN

23.1 A Vállalkozó az adott helyszínen csak akkor kezdheti meg a munkát, ha ott a biztonságos és egészséget nem veszélyeztető munkavégzés feltételei minden tekintetben - személyi, - tárgy, - környezeti tényezők - biztosítva vannak, illetve ehhez a szükséges tájékoztatást, oktatást, szükség esetén szakmai felügyeletet megkapta.

23.2 A Megrendelő díjmentes helyszíni munkavédelmi oktatást biztosít a Vállalkozó alkalmazottai számára, mely megtörténtét az oktatási naplóban regisztrálni kell, és amelynek megtörténte bármilyen Megrendelő területén való helyszíni munkavégzés előfeltétele.

23.3 Olyan munkahelyen, ahol különböző munkáltatók alkalmazásában álló munkavállalókat egyidejűleg foglalkoztatnak, azaz a kivitelezésben több önálló vállalkozó vesz részt, ott a vállalkozók munkavégzését a Megrendelő köteles munkabiztonságilag úgy összehangolva megszervezni, hogy az ott dolgozókra és a munkavégzés hatáskörében tartózkodókra veszélyt ne jelentsen.

23.4 A Vállalkozónak a veszélyforrásokat és az ellenük való védekezés módját, az egészséget nem veszélyeztető és biztonságos munkavégzés feltételeit az érintett munkavállalókkal - mind a helyszín egészén, mind az egyes munkafolyamatok tekintetében - meg kell ismertetnie. A Vállalkozónak a veszélyforrások ellen védelmet nyújtó egyéni védőeszközöket írásban meg kell határozni, a Megrendelővel egyeztetnie, és azokkal a munkavállalóit el kell látnia és használatukat meg kell követelnie.

23.5 A Vállalkozó a munkavégzésre, a munkafolyamatokra, a munkahelyekre, a technológiákra, a munkaeszközökre, az egyéni védőeszközökre vonatkozó jogszabályokban, szabályzatokban és szabványokban meghatározottakat köteles a kivitelezés során maradéktalanul betartani, betartatni. A Szerződés részét képező szabályzatokban/utasításokban foglaltak be nem tartásából eredő valamennyi kárért a Vállalkozót terheli a felelősség. A Vállalkozó által a Megrendelő részére nyújtott Szolgáltatásokat a hatályos törvényekben, az illetékes minisztériumok és hatóságok által kiadott rendeletekben és szabályokban, valamint a vonatkozó szabványokban foglaltak betartásával kell teljesíteni. A Vállalkozó a teljesítés során csak olyan anyagokat, szerszámokat és egyéb fogyóeszközöket és berendezéseket használhat fel, és csak olyan utasításokat adhat, továbbá olyan óvintézkedéseket köteles megtenni,

amelyeket a magyar jogszabályok és az egyéb vonatkozó baleset-megelőzési szabályok előírnak, és amelyek a mindenkor hatályos biztonságtechnikai és munkaegészségügyi normák szerint szükségesek lehetnek, valamint köteles ellenőrizni a fentiek betartását és/vagy rendeltetésszerű használatát.

23.6 A Vállalkozó a Szolgáltatás nyújtásának helyszínén csak olyan munkaeszközt tarthat és üzemeltethet, mely általános minőségtanúsítással, illetve megfelelőségi tanúsítvánnyal rendelkezik.

23.7 A Vállalkozó tudomásul veszi, hogy, a - Vállalkozó - munkavállalóját, alvállalkozóját, illetve az általa foglalkoztatott személyt ért olyan munkabaleset esetén, mely a munkavállalónak, illetve a Vállalkozó által foglalkoztatott személynek, vagy az alvállalkozónak felróható okból következik be, a Megrendelőt semmiféle kártérítési kötelezettség nem terheli sem a munkavállaló, sem a harmadik személy irányában, illetve ha a Megrendelőt ilyen értelmű kártérítésre kötelezik, azt a Vállalkozó a Megrendelőnek köteles teljes egészében megtéríteni.

23.8 A Vállalkozó köteles gondoskodni arról, hogy a helyszínen kizárólag olyan munkavállalói, alvállalkozó tartózkodjanak, akik részt vettek az előírt munkavédelmi, tűzvédelmi, balesetvédelmi oktatáson.

23.9 Megrendelő a Vállalkozó munkavállalóit az MFGT területén való munkavégzés során EBK vonatkozásban jogosult ellenőrizni és utasítani. Amennyiben a Megrendelő célszerűtlen vagy szakszerűtlen utasítást ad, erre a Vállalkozó köteles őt írásban figyelmeztetni. Ha a Megrendelő a figyelmeztetés ellenére utasítását fenntartja, a Vállalkozó a jelen Szerződéstől elállhat, vagy a Megrendelő utasításai szerint, a Megrendelő kockázatára az utasítás szerint eljárhat. Utóbbi esetben a Vállalkozó köteles írásban felhívni a Megrendelő figyelmét arra, hogy kifejezetten a Megrendelő kockázatára teljesít. A teljesítés akkor történik a Megrendelő kockázatára, ha a Megrendelő az írásbeli jelzés ellenére is, válaszában továbbra is fenntartja utasítását. A Vállalkozó köteles az utasítás teljesítését megtagadni, ha annak végrehajtása jogszabály, vagy hatósági határozat ellenes, illetve balesetveszélyes, vagy egyéb módon egészségkárosító.

23.10 Vállalkozó biztosítja, hogy a részéről a Megrendelő területén való helyszíni munkavégzés megkezdése előtt, a Szerződés teljesítésében személyesen közreműködő szakemberek mindegyike részt vett az Ajánlatkérő által a munkavégzés feltételeként meghatározott és térítés nélkül nyújtott oktatáson, valamint a Szerződés teljesítése során az MFGT területén helyszíni munkavégzés keretében a biztonsági sávba és az RB-s területre való belépést és munkavégzést kizárólag a besorolásnak megfelelő védőruházat és munkavédelmi felszerelések viselésével és használatával járnak el.

## 24. FELHASZNÁLÁSI JOGOSULTSÁG

24.1 Jelen Szerződés teljesítése során keletkező szerzői jogi művek (dokumentumok, jegyzőkönyvek, stb.) felhasználására a Megrendelő a Titoktartási fejezet rendelkezéseinek betartása mellett időbeli és területi korlátozás nélkül jogosult az átdolgozás jogára is kiterjedően. A Megrendelő jogosult a jelen pont szerinti felhasználási jogot harmadik személynek ingyenesen, vagy térítés ellenében átengedni.



24.2 A Vállalkozó tudomásul veszi, hogy a Szerződés szerint őt megillető vállalkozói díj a Megrendelő megszerzéséért, felhasználási engedély adásáért a Vállalkozónak járó bármely szerzői díjat is magában foglalja, és ezért a Vállalkozó kifejezetten kijelenti, hogy a dokumentummal kapcsolatos bármilyen, a felhasználók által fizetendő további díjazás iránti igényt a Szerződés fennállása és annak megszűnését követő időszak alatt nem támaszt.

24.3 E rendelkezések mindaddig hatályban maradnak, amíg a szerzői jogvédelem fennáll, tekintet nélkül a Szerződés megszűnésére.

## 25. VITÁS ÜGYEK, ILLETÉKES BÍRÓSÁG, IRÁNYADÓ JOG

A Felek a Szerződéssel összefüggésben kialakult vitájukat elsősorban békés úton, egyeztető tárgyalások útján kísérik meg rendezni. Amennyiben ez, az egyeztető tárgyalások kezdetétől számított 30 (harcinc) naptári napon belül nem vezet eredményre, és az alkalmazandó jogszabályok alapján a Felek vitájának elbírálására nem a Pesti Központi Kerületi Bíróság, a Fővárosi Törvényszék, vagy a Budapest Környéki Törvényszék az illetékes, úgy a Felek jogvitájukra a Budai Központi Kerületi Bíróság illetve a Székesfehérvári Törvényszék kizárólagos illetékességét kötik ki a per tárgyától, illetve a pertárgy értékétől függően. A Megrendelő és a Vállalkozó közötti Szerződésre és annak értelmezésére Magyarország jogszabályai az irányadók, és a Felek kifejezetten kizárják a nemzetközi adásvételről szóló bécsi egyezmény szabályainak alkalmazását.

## 26. TELJES MEGÁLLAPODÁS

Jelen Szerződés képezi a Feleknek a Szerződés tárgyában létrejött teljes megállapodását, a Felek közötti megállapodás valamennyi feltételét tartalmazza, és hatálytalanná tesz bármilyen, e tárgyban korábban folytatott előzetes szóbeli egyeztetést vagy korábban született írásbeli megállapodást illetve nyilatkozatot, valamint a Felek kifejezetten rögzítik, hogy a Ptk. 6:63.§ (5) bekezdésében foglaltaktól el kívánnak térni, az abban foglaltak a jelen Szerződéssel szabályozott jogviszony vonatkozásában nem alkalmazandók. Nem képezik a Szerződés részét mindazon szokások, amelyek alkalmazásában a Felek korábbi üzleti kapcsolatukban megegyeztek, illetve mindazon gyakorlat, amelyet egymás között kialakítottak. Nem képezi a Szerződés részét továbbá semmilyen, az adott üzletágban hasonló Szerződés alanyai által széles körben ismert és rendszeresen alkalmazott szokás, gyakorlat sem.

## 27. NYILATKOZAT

A Felek kölcsönösen kijelentik, hogy a jelen Szerződés aláírásának napján egyikük sem áll csőd-, végelszámolás, illetve felszámolási eljárás alatt.


## 28. MELLÉKLETEK

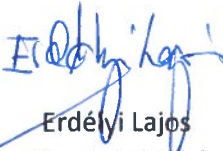
Az alábbiakban felsorolt mellékletek a Szerződés elválaszthatatlan részét képezik.


1. sz. melléklet: Szolgáltatás leírása és díjjegyzék, valamint SLA rendszer
2. sz. melléklet: Lehívás és visszaigazolás minta
3. sz. melléklet: Teljesítésigazolás minta
4. sz. melléklet: Magyar Földgáztároló Zrt. területén munkát végző vállalkozókkal, kivitelezőkkel szemben támasztott EBK követelmények
5. sz. melléklet: Magyar Földgáztároló Zrt. munkavédelmi szabályzatai
6. sz. melléklet: Magyar Földgáztároló Zrt. tűzvédelmi szabályzata
7. sz. melléklet: Kijelölt képviselők
8. sz. melléklet: Személyesadat-kezelési tájékoztató


Jelen Szerződést a Felek elolvasták, azt közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt, a mai napon 3 eredeti példányban – amelyből 2 db Megrendelőt, és 1 db Vállalkozót illeti - jóváhagyólag, az erre jogosult képviselőik útján aláírták.

Kelt: Budapest, 2019. december 20.

  
Fritsch László  
elnök -  
vezérigazgató  
Magyar Földgáztároló Zrt.  
Megrendelő

  
Erdélyi Lajos  
műszaki irányítás  
vezető

  
Dr. Szirmai László  
Minőség-ellenőrzés MOL  
vezető  
MOL Magyar Olaj- és Gázipari Nyrt.  
Vállalkozó

  
Bakonyi József  
Üzemeltetés MOL  
vezető